



## 水球のまち柏崎

Water Polo Town, Kashiwazaki

発行／柏崎水球実行委員会  
事務局／柏崎市教育委員会 水球のまち推進室

〒945-8511 新潟県柏崎市中央町5-50

Tel 0257-41-4020



ホームページ



フェイスブック

Facebookページへの  
「いいね!」をお願いします。

|| WATERPOLO・GUIDEBOOK ||

2020年2月発行

発行／柏崎水球事業実行委員会 tel:0257-41-4020

取材文／オライス キツカワ

デザイン印刷／(株)不二美術印刷

# WATERPOLO GUIDEBOOK

みんな知ってる? 水球のこと。

水球のまち  
柏崎。



take  
free!







## 水球のまち柏崎

Water Polo Town, Kashiwazaki

柏崎の水球の歴史は深く、新潟夏季国体の水球会場に柏崎市が選ばれたことをきっかけに、1962年に柏崎高校に水球チームが立ち上がりました。新潟地震により新潟夏季国体は中止となりましたが、柏崎高校はインターハイで2連覇を達成するなど黄金時代を築き上げました。その後も50年以上、柏崎の水球は途絶えることなく引き継がれ、現在では小学生から社会人までが所属する日本最大の水球クラブチーム「ブルボンウォーターポロクラブ柏崎」が活躍しています。このクラブからは、4選手がリオデジャネイロオリンピックに出場したほか、多くの日本代表選手を輩出しています。

また、柏崎市では、日本で唯一の「水球のまち推進室」を教育委員会に設立。水球大会の誘致

や国際交流の推進など、地元水球チームとの連携・協働により水球を活用した地域振興に取り組んでいます。



柏崎市教育委員会 水球のまち推進室  
Tel 0257-41-4020



ホームページ



Facebookページへの  
いいね！をお願いします。  
フェイスブック

## 海外チームとの交流

毎年、フィリピンやシンガポールなどアジア圏を中心とした海外チームが柏崎で合宿を実施。合宿時には柏崎の魅力も体験してもらっています。

でかっ



浴衣体験（シンガポール）



茶道体験（フィリピン代表）



シンガポール、中国、オーストラリアのチームと合同合宿

## ホストタウン交流事業

東京2020オリンピックに向けたホストタウン交流事業として、セルビア共和国（リオデジャネイロオリンピック優勝）とモンテネグロ（同大会4位）とさまざまな国際交流を行っています。



セルビア共和国と日本代表のスパリングマッチ



セルビア料理教室



モンテネグロとの絵画交流

## かしわざき潮風カップ

柏崎市では、17歳以下の全国大会である「全日本ジュニア（U17）水球競技選手権大会—かしわざき潮風カップ（主催：公益財団法人日本水泳連盟）」を毎年3月に開催。全国から予選を勝ち抜いたチームが日本一をかけて熱戦を繰り広げます。



試合の様子を  
youtubeで配信！

3位に  
なったよ！



2019 かしわざき潮風カップ ブルボン KZ女子



## その他活動

「水球のまち」を身近に感じてもらうため、水球デザインのマンホールや日本初となる海での水球イベントの開催、新一年生への「水球のまち柏崎」ランドセルカバーの配布など、地域と協力しながら、さまざまな取り組みを行っています。



海で水球

水球デザイン  
のマンホール



学校と保育園合同メニュー「水球でっぺん汁」

大車に  
使うね！



新一年生へ「水球のまち柏崎」の  
ランドセルカバーを配布しました！



## 全国各地から柏崎へ 水球選手が続々と!

これまで、全国47都道府県の内、38都道府県から選手や水球関係者が柏崎に集結しています。選手を引退した後も柏崎で暮らし続ける選手が多くいます。



初心者担当コーチ(柏崎市役所勤務)

### 永田 敏

ながた・さとし

- 1 小学校1〜3年生を対象にした初心者コースや、毎年8月に開催している柏崎市小学生水球交流会を担当しています。
- 2 柏崎市役所に勤務しています。現在は水球のまち推進室に所属し、水球を活用した地域振興に取り組んでいます。
- 3 水球大会の開催や合宿誘致などを通して、多くの人から柏崎に来てもらい、柏崎の魅力を体験し、好きになってもらいたいです。

東京2020  
オリンピックの審判に  
選ばれました!  
かやんがります!

日本人女性初!



国際審判員/水泳指導員

### 津崎明日美

つざき・あすみ

- 1 国際審判員として、国内外の大会で審判をしています。また、ブルボンKZでは中学女子チームのコーチをしています。
- 2 水泳指導員として、子供たちに水泳指導を行っています。
- 3 最近では女子の競技スポーツも注目されてきているので、ブルボンKZの女子も男子以上に盛り上がるのが出来たらと思います。

## 柏崎に1ターンした4人に インタビュー

- 1 現在の水球との関わりは?
- 2 現在のお仕事は?
- 3 今後水球で柏崎を盛り上げる方法は?



水球監督(株式会社ブルボン勤務)

### 筈井翔太

はずい・しょうた

京都出身

- 1 高校男子チームの監督をしています。
- 2 株式会社ブルボンに所属し、ブルボンKZのクラブ事務局の運営に携わっています。具体的にはスポンサーやサポーターズクラブに関する業務を担当しています。
- 3 柏崎で世界大会を開催し、盛り上げたいです。



水球監督(株式会社ブルボン勤務)

### 布目敬悟

ぬめ・けいご

富山出身

- 1 ブルボンKZ社会人女子および新潟産業大学女子チームの監督をしています。
- 2 株式会社ブルボンでお菓子の成分分析を行っています。
- 3 プールを作って、市民交流の場を増やしていきたいです。

### 中部

新潟 富山  
石川 岐阜  
静岡 愛知

### 中国

鳥取 島根  
岡山 広島  
山口

### 九州

福岡 佐賀  
長崎 熊本  
大分 宮崎  
鹿児島 沖縄

### 四国

香川

### 近畿

三重 滋賀  
京都 大阪  
兵庫 和歌山

### 関東

茨城 群馬  
埼玉 千葉  
東京 神奈川

柏崎に  
みんな集まって  
きている!



おすゴン  
副都柏崎のPRキャラクター

### 東北

青森 秋田  
岩手 宮城  
福島 山形



ITALY | イタリア



歓迎レセプション (イタリア)

リオ五輪銀メダリストも所属! 女子水球クラブ「コゼンツァ」

KOREA | 韓国



歓迎セレモニー (韓国)

ブルボンKZの韓国選手も代表入り!

CHINA | 中国



ブルボンKZ女子とのエキシビジョンマッチ (中国)

代表選手が多く所属する「成都体育学院」

TAIWAN | 台湾



成都チームと市民が交流 (中国)

初来日の台湾水球倶楽部

SERBIA | セルビア共和国



世界水泳前の事前合宿 (セルビア共和国)

大歓迎にセルビア選手たちもびっくり!

「セルビアちゃんねる」で  
柏崎を紹介しています!

セルビア共和国の首都ベオグラ  
ードから、柏崎を取材に You  
Tuberセルビアちゃんねるが訪  
れました!

チャンネル登録  
よろしくね!



KASHIWA ZAKI | 柏崎

SINGAPORE | シンガポール



シンガポール女子代表とのエキシビジョンマッチ (シンガポール)

1点を争う大接戦に会場もヒートアップ!

PHILIPPINES | フィリピン



ブルボンKZ男子と合同合宿 (フィリピン)

合宿後の東南アジア大会で2位!

AUSTRALIA | オーストラリア



柏崎レディースカップを開催 (オーストラリア)

オーストラリア国内リーグ上位のニューサウスウェールズ!

INDONESIA | インドネシア



練習前の様子 (インドネシア)

インドネシアのジャカルタ代表チーム

世界各国からも  
柏崎へ水球選手が!

柏崎には水球の強豪国のセルビア共和国を始め、アジア地域からも沢山の選手や水球関係者が訪れ、水球による国際交流が盛んに行われています。また、柏崎の選手も海外で合宿を行うなど、選手の育成に取り組んでいます。



水すゴン  
柏崎水球PRキャラクター



## 柏崎を水球のまちへ

ジュニアからトップクラスの社会人まで多くの選手が在籍する「ブルボンウォーターポロクラブ柏崎」(以下、ブルボンKZ)。その始まりは、スペイン、イタリア、モンテネグロのプロチームで活躍し世界トップクラスのプレイヤーとして称賛される青柳 勸さんと柏崎の人々との出会いに端を発しています。発足から10年、オリンピック選手を多く輩出する日本最大級の水球クラブチームとなった今、その役割や今後の活動に大きな期待が集まっています。

## ● その始まりは、水球への熱き思い

新潟国体の強化アドバイザーとして、2002年から毎年1回柏崎で水球指導を行うようになりました。柏崎以外にも、水球指導で全国各地をまわるなかで、「日本に水球の社会人チームをつくる」という構想を持つようになり、「柏崎であれば絶対できる」という確信を持ったのが2008年でした。

当時、私は日本代表のキャプテンをしており、環境さえ整えることができれば全国からオリンピックを目指す選手を柏崎に引っ張ってくる自信はありました。そこで当時の日本代表選手全員に声を掛け、「柏崎で社会人チームをつくりたい!一緒にオリンピックを目指さないか!!」と口説きました。一年目のチームは10人でしたが、そのうち5人が日本代表だったため、少数でも実力のあるチームでした。突然柏崎に企業スポンサーのついたクラブチームができたことに、水球業界のみんなが驚きましたね。

ブルボンウォーターポロクラブ 柏崎・総監督

### 青柳 勸

| あおやぎ・かん

Profile

- 1980年 ..... 京都府生まれ
- 2004年 ..... イタリアのプロチーム・ベルガモ(セリエA)と契約。セリエA2北の得点王。チャンピオンズリーグに日本人初出場。
- 2006年 ..... アジア大会で2大会連続の銀メダルに貢献。
- 2007年 ..... 世界選手権に出場。
- 2007-08年 ..... モンテネグロのブドヴァでプレー。
- 2009年10月 ..... 日本へ帰国。新潟産業大学に所属。
- 2010年 7月 ..... クラブチーム「ブルボンKZ」発足に伴い、選手兼監督に就任。
- 2012年 ..... ブルボンKZ 日本選手権初優勝。
- 2016年 ..... リオ五輪 日本代表に4名の選手を輩出。
- 2018年 ..... ブルボンKZ 2度目の日本選手権優勝。

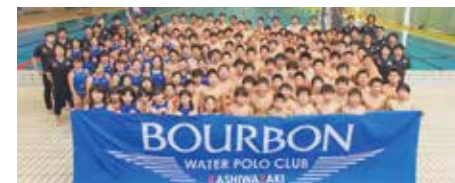
ヨーロッパでは「キング・オブ・スポーツ」と称される水球。4か国語を操り、世界の舞台で切磋琢磨してきたプレイヤーだからこそ変えることのできた潮流。



## ● 社会のニーズを見極め 地域に貢献していくことがクラブチームの価値を高める

東京オリンピック後もクラブが存続していくためには、試合の勝ち負けだけではなく、それ以外にも価値を持ったチームでなければ難しいと考えています。次の10年は、例えば社会のニーズにあわせてチームの価値を変化させていく。僕らの知識や経験を活かして、社会のニーズにあうサービスを提供することで、地域貢献をしていきたいと考えています。

もちろん常に目標として柱に据えるのは、日本選手権優勝とオリンピック選手の輩出。でもクラブとしては、地域の活性化のために一役買うことで、勝敗だけに左右されない、地域から必要とされるクラブにしていきたいと考えています。地域に根差した、地域のための水球チームであって、その結果として日本代表やオリンピックにつなげていきたい。ブルボンKZが、地域と企業、水球界を支える一つの中心になることで、お互いにウィンウィンの関係になれる。ブルボンKZの選手がいるからまちが元気になるよね、いろんな手助けをしてもらえるよねと。そんなふうになっていくことが、一番のステイタスになると考えています。



ブルボンウォーターポロクラブ 柏崎

〒945-0055 新潟県柏崎市駅前2丁目3-51 興産ビル3F  
Tel 0257-41-6440



ホームページ



フェイスブック

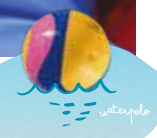


インスタグラム

## ● リオから東京へ

日本代表は、東京オリンピックに開催国枠で男子・女子ともに出場することができます。2016年のリオデジャネイロオリンピックでは、アジア予選を勝ち抜いてオリンピックに出場し、ブルボンKZから4人の日本代表選手を輩出しました。今回の東京オリンピックでは、ブルボンKZから男女のオリンピック選手を輩出し、前回大会以上に日本代表チームが活躍することを期待しています。

これまでマイナースポーツに対しては、社会的な理解も少なく、支援も多くはありませんでした。東京オリンピックが決まったことで選手の雇用も各地で決まり、選手が競技を続けながら生活していくための基盤ができました。これまで、ブルボンKZで強化した選手たちが東京オリンピック代表に選出され、活躍することで、クラブそして柏崎市に注目をしてもらうことが目標であり、役割だと思います。





# 水球のルール

## 水球のコート

- ★ 水球のコートは、縦30m※1、横20m※2、水深2m以上。
- ★ コート内には、ゴールライン（白線で示されます）、ハーフライン（白標識で示されます）、オフサイドライン（各ゴール前2mに赤色の標識で示されます）があります。
- ★ 両ゴールのサイドには、赤いロープで囲んだ「再入水エリア」があります。

※1 水球のコートにおける「縦」は、ゴールラインからゴールラインの間です。  
 ※2 水球のコートにおける「横」は、サイドラインからサイドラインの間です。

## チーム

- ★ 水球は1チーム7人～最大13人で構成されます。
- ★ 試合は、ゴールキーパーを含めて7人 vs 7人で行います。
- ★ 水球では帽子の色でチームを判別します。ただし、ゴールキーパーは両チームとも必ず赤色の帽子を着用します。

## 競技時間

- ★ 試合は8分×4ピリオドで行われます。
- ★ 第1ピリオドと第3ピリオドのあとに2分間のインターバル、第2ピリオドのあとに3分間のハーフタイムがあります（ハーフタイムの間にコートチェンジもします）。
- ★ タイムアウト（1分間）は、各チーム1試合につき2回まで取ることができます。

第1ピリオド

8分

第2ピリオド

8分

第3ピリオド

8分

第4ピリオド

8分

インターバル  
2分ハーフタイム  
3分  
コートチェンジインターバル  
2分

## 試合の流れ

- ★ 各ピリオドの開始は、自陣のゴールラインに並んだ選手たちがコートのセンターに浮かべられたボール（センターボール）を泳いで取りにいき、先にボールを取ったチームが攻撃権を獲得します。
- ★ 相手ゴールにシュートを入ると1点、第4ピリオド終了時に総合得点が多いチームが勝ちとなります。
- ★ 攻撃側のチームは、攻撃権を得たときから30秒（コーナースロー後は20秒）以内にシュートを打たなければなりません。
- ★ 水球では、ゴールキーパー以外は片手でしかボールを扱えません。

## 反則（ファール）

水球の反則には「オーディナリーファール（軽い反則）」と「パーソナルファール（重い反則）」があります。

### オーディナリーファール（軽い反則）

この反則に対しては相手チームにフリースローが与えられます。フリースローでは基本的にパスしかできませんが、相手ゴールから6m以上離れている場合直接シュートを打つこともできます。

- ★ 攻撃しているチームが30秒（コーナースロー後は20秒）以内にシュートを打てなかったとき。
- ★ ゴールキーパー以外の選手が両手でボールを扱ったとき。
- ★ ボールを水の中に沈めたとき。
- ★ 握りこぶしでボールを扱ったとき。
- ★ フリースローの時に、相手ゴールから6m以内でシュートしたとき。
- ★ 相手ゴールから2m以内に、ボールより先に入ったとき（オフサイド）。

### パーソナルファール（重い反則）

パーソナルファールには、エクスクルージョンファールとペナルティーファールの2つがあります。同じ選手が1試合に3回パーソナルファールをすると、その試合の残り時間、出場できなくなってしまいます（永久退水）。

#### エクスクルージョンファール

この反則を犯した選手は「退水」になります。20秒間もしくは攻撃権が交代するまで再入水エリアで待機していなければなりません。

- ★ ボールを持っていない相手選手を捕まえたり、沈めたり、引き戻したりしたとき。
- ★ 相手のパスを両手で妨害したとき。

#### ペナルティーファール

6mラインより内側で、その反則がなければ、得点が入っていたと判断される反則をペナルティーファールといい、相手チームにペナルティスロー（サッカーでいうPK）が与えられます。

- ★ 6mラインより内側で、相手選手のシュートを両手で妨害したとき。
- ★ ゴールを沈めてシュートが入らないようにしたとき。

